



# El Santiaguillo



## Nao Santiago de Chile

### Singladura del Sexagésimo Aniversario 2011-2012

Hermandad de la Costa  
Fundado en Santiago - Marzo 1993

[www.naosantiago.cl](http://www.naosantiago.cl)  
[editor@hermandadde lacosta.cl](mailto:editor@hermandadde lacosta.cl)

Pasquín Oficial Abril 2012  
Edición Digital Nº 176

#### ELECCIONES NAO SANTIAGO

Llegó finalmente el día 11 de abril, el derrotero del mes amenazó que sería el día de las elecciones de la Nao Santiago para elegir el capitán para la singladura 2012-2013.

Había expectación entre la tripulación, un secreto a voces declaraba una competencia entre la continuidad del capitán anterior Tai Fung y el que oficiaba de Lugarteniente el hermano Puelche. Una elección entre el Capitán y su propio lugarteniente se podría pensar que era más de lo mismo, sin embargo, existían diferencias, seguramente por edad que se reflejó en la forma de resolver los problemas de mando entre la serenidad de la experiencia de vida y el ímpetu que mueve a los más jóvenes.

La tripulación acudió en masa al acto, asumió el mando de la ceremonia el hermano Yucatán en su calidad de hermano más antiguo y de escribano el hermano Toñoapalo.

Se propusieron a Puelche, Cormorán y Tai Fung de candidatos, el segundo declinó

el honor por razones personales.

El resultado de la elección fue contundente, el electo más que duplicó a su opositor. La nao quedó contenta, orzas con pólvora de Pisco Sour dio por cumplido el trascendental acto.

#### ZAFARRANCHO NACIONAL

En la ciudad de Quillón de la Octava Región, ante la severa mirada del Capitán Nacional Camarón, se llevó a efecto el Zafarrancho Nacional de Chile, entre los días 30 de marzo y 1 de abril de este año, con cautivas.

Hubo una concurrencia de más de ciento cincuenta tripulantes en los diversos actos y muy especialmente en el zafarrancho de combate de la última noche.

Durante el sábado hubo reuniones de Consejeros de los XV, Hermanos Mayores y Capitanes de naos.

Invitados especiales otorgaron un realce con la presencia internacional de hermanos y cautivas de Uruguay y Francia.



#### ++ Contenido ++

Elecciones en la nao	1
Zafarrancho Nacional	1
Capitán Puelche	2
Minutos marineros	2
Hermanos uruguayos	2
Piratáreo	2
Editorial	3
Zafarrancho Aniversario	3
Asamblea de Capitanes	4
Despedida y hasta pronto	6
Zarpe Hno. Pepe De Val	7
Nuevo Archivero Nac.	7
Hermano Tronador	7
Entrevista	7

NUEVO CAPITAN  
HABEMUS  
HERMANO PUELICHE

---

Un hermano que llegó en el año 2002 de polizón desde el Club Náutico Carén, se entusiasmó con la Escuela Náutica Anselmo Hammer de la Nao Santiago y fue profesor ad honorem de ella; su cooperación lo llevó a ser muy bien considerado en la nao hasta el punto de declararlo Hermano en Travesía.

Tras algún tiempo en que conoció las OOPP de la hermandad, solicitó su enganche de bichicuma para ingresar por el sendero real y no por un caso especial.

La nao le consideró el tiempo en travesía como de bichicuma y lo nombró muchacho, ante lo cual debía cumplir el tiempo requerido y los méritos para el enganche.

No le fue difícil, su espíritu cooperador lo llevó donde quería por lo que recibió el año 2004 el rol 2386.

Es Patrón de Altamar, Buzo autónomo, entusiasta por la disciplina marcial en manejo de la Katana y devorador de la cultura marítima. Un Santiaguillo anterior destacó su participación junto al capitán Tai Fung en un curso sobre el tema en la Universidad Andrés Bello.

Lugarteniente de la nao en varias capitanías, Coordinador de deportes náuticos, oficial nacional; premiado con Grillete y Estrella de Oro.

Nació en Santiago el 17 de Septiembre de 1959 (52 años).

---

MINUTOS MARINEROS

La nao sigue con la tradición de presentar en cada ocasión posible un Trazado de Rumbo y Minutos Marineros, que hacen la delicia de la tripulación. Se escucha con mucho respeto los temas que normalmente han sido sabiamente elegidos.

Son muy bien recibidos y aplaudidos los del Hermano Honorario Yucatán El Terrible, que son cortos y contundentes.

Se han hecho tradicionales también los del hermano El Germano que aprovecha toda la tecnología de Power Point en su exposición y saca provecho a interesantes fotografías.

En esto no se quedó atrás el hermano Puelche quien aporta cosas novedosas y películas antiguas relacionadas con grandes barcos y batallas.

---

ATENCION A  
HERMANOS URUGUAYOS

A las 2100 horas del jueves 29 de Marzo, la nao Santia-



go y la Capitanía Nacional de Chile, concurrieron al aeropuerto de Santiago para recibir a los hermanos Guzmán Trías, Comisario Nacional de Uruguay y

Gonzalo Trías, Capitán de la Nao Montevideo, ambos acompañados de sus cautivas. El hermano Gonzalo era delegado del Capitán Nacional Oriental hermano Jambo,

A pesar de la falta de hoteles debido a la FIDAE, la Nao Santiago había conseguido reservas en un hotel y comprado anticipadamente los pasajes en bus para Concepción.



PIRATAREO

La nao Santiago finalmente llevó a efecto la colocación de un monolito que permita hacer un recuerdo permanente de los hermanos que han partido al Mar de la eternidad.

Este ha sido ubicado a un costado de la bandera y la baliza del patio de la nao y por lo tanto estará presente en todos los actos principales.

Ante la imposibilidad física de colocar todos los nombres de los hermanos que han pasado por la nao, solo tiene una mención general a todos ellos.

---



## EDITORIAL

El tiempo pasa algunos nos estamos poniendo viejos, la canción Adios Al Mar nos conmina a pasar el resto de la vida en forma contemplativa desde la costa, he visto lagrimear viejos marinos ante esa expectativa.

Vienen a paso fuerte las nuevas tripulaciones más jóvenes, con buenas intenciones, nuevos bríos. Bienvenidos sean.

Cometerán errores, que es el precio del aprendizaje, así es el devenir, siempre se adquiere un todo que incluye lo muy bueno, lo bueno y entremedio algún error; el filón puro y grueso es inalcanzable.

Que el nuevo Capitán Puelche, tenga una buena singladura llena de botines y fuertes vientos de esos que sabe dominar.

---

## ZAFARRANCHO ANIVERSARIO

La nao Santiago postergó su zafarrancho aniversario al sábado 14 de abril porque la fecha correcta estaba ocupada con la Semana Santa.

De todas maneras, de protocolo, se llevó a cabo el programa del día emblemático, el que contó con la presencia del hermano Blood Lugarteniente regional de la capitanía nacional

En la mañana se visitó el cementerio donde se guardan los restos de varios hermanos, y se realizó una ceremonia representativa frente a los Hermanos Fundadores Anselmo Hammer y Alfonso Leng, se dejaron flores rojas y se realizaron discursos y minuto de silencio en cada caso.

De vuelta a la guarida, formados en un casi semicírculo se izaron los pabellones nacional y de la hermandad

A continuación, en el mismo lugar, el capitán Tai Fung inauguró un monumento en recuerdo a los hermanos que están en el Mar de la Eternidad.

Terminada la ceremonia ingresaron a la guarida donde se hicieron las orzas con piscosouer y bebidas de acuerdo a las nuevas leyes del Gobernador de la Isla.

El capitán dictó un Trazado de Rumbo inspirado en los viajes de Ulises y la Odisea de Homero. El tema fue muy ameno e interesante, lo que despertó inquietudes y preguntas a pesar de lo



extenso de la exposición.

La tripulación a continuación debió subir a tomar sus calzos para el rancho, orzas con pólvora para algunos y pólvoras sin humo para los otros que tenían que respetar la nueva ley.



#### DESARROLLO ZAFARRANCHO QUILLON

Respondiendo a la convocatoria del Capitán Nacional, la partida de abordaje de la Nao Santiago que concurrió a la Asamblea de Capitanes estuvo integrada por su Capitán Tai Fung, el Escribano hermano Américo en su calidad de Vigía Internacional, el piloto hermano Germano, y el Comisario hermano Zalagarda, ambos en cumplimiento de sus funciones como integrantes del Consejo de los XV, y el hermano Le Gascón, quien llevaba una sorpresa.

En la noche final se realizó un excelente zafarrancho de combate, realzado por la presencia del Gobernador Marítimo de Talcahuano, del hermano Ajut, Capitán Nacional Electo de Francia, el hermano Guzmán Trías, Comisario Nacional de la Hermandad de la Costa del Uruguay, del hermano Gonzalo Manguera Trías, Capitán de la Nao Montevideo y enviado especial del Capitán Nacional Jambo, y a la hora de los regalos, el hermano Le Gascón hizo entrega al Capitán Nacional de la Galería de Retratos de los Capitanes Generales, Capitanes Nacionales, Hermanos Mayores, y SECOIN de la Hermandad

de la Costa de Chile, para ser colocada en la Sala de la Hermandad de la Costa en el Museo Naval y Marítimo de Valparaíso.

#### ASAMBLEA DE CAPITANES DE CHILE

Del informe emitido por el Capitán Tai Fung

Abrió los fuegos el hermano Capitán Nacional, dando una breve cuenta de sus numerosas e importantes realizaciones. Fue seguido por el Lugarteniente Nacional y el escribano Nacional, quienes hicieron lo mismo. A continuación rindió su cuenta el hermano Comisario Nacional, y cuando muchos se preparaban para recibirla con vítores, el Capitán de la Nao Santiago intervino para hacer presente que echaba de menos la deuda de 510.000 doblones que la Capitanía Nacional mantenía con la Nao Santiago por concepto de arriendo de una oficina en nuestra guarida. Ello motivó enérgicas protestas de algunos hermanos Capitanes, que incluso llegaron a sostener que la guarida de la Nao Santiago había sido donada a la Hermandad de la Costa de Chile. Esto obligó al Capitán Tai Fung a referirse en extenso a los orígenes del caso, y al contrato que lo sancionaba. Afortunadamente los Consejeros de los XV se integraron a la sala, y ello le permitió contar con el docto respaldo del hermano Zalagarda. En su calidad de Comisario de la Nao se refirió al tema con lujo de detalles, que disiparon cualquier duda respecto a la legitimidad de pagar tal deuda a la Nao Santiago.

Se levantaron voces de oprobio porque la Nao Santiago cobrara por mantener el Archivo Histórico de la Hermandad de la Costa de Chile. A esto el Capitán Tai Fung respondió que concordaba plenamente con esa posición, por eso en Diciembre pasado, una vez que se dio por terminado el Contrato de Arriendo de la Oficina de la Capitanía Nacional en nuestra guarida, ofreció no sólo mantenerlo en el futuro sin costo alguno para la Hermandad, sino que además ofreció los servicios del hermano Le Gascón como archivero. Esto provocó diversas voces de aprobación e incluso conatos de aplausos. Se procedió entonces a someter a votación ambas propuestas, las que fueron aprobadas por abrumadora mayoría.



A continuación el hermano Capitán Nacional dijo que el Consejo de los XV estudiaría las tres postulaciones a Gentilhombre del Mar presentadas, a lo que el hermano Castor, coordinador del susodicho Consejo, respondió que la del hermano Chiricuto estaba ya aprobada. Ello confirmó lo asegurado dos semanas antes por el hermano Euzkaro al hermano Toscano.



Se presentó entonces una moción estableciendo dos categorías de Hermanos Mayores: los Activos y los Pasivos. Se inició entonces una agitada discusión en la cual se aprobó la propuesta del Capitán de la Nao Santiago. Este dijo que los Hermanos Mayores representan a los siete Hermanos Fundadores, en consecuencia son simbólicos y no funcionales. Mal se podía entonces tener un número mayor de ellos, y era ilógico confiarles tareas de asesoría, como se pretendía, ya que esa función correspondía al Consejo de los XV.

Se entró entonces a discutir la situación que se presenta en el Cono Sur, y que constituía el tema principal de la convocatoria. El Capitán Nacional ofreció la palabra al hermano Guzmán Trías, Comisario Nacional del Uruguay, y delegado del Capitán Nacional Oriental hermano Jambo. Este dio a conocer que algunos hermanos uruguayos veían como una intromisión la

ingerencia de oficiales chilenos en asuntos internos de la Hermandad de la Costa de ese país. El Capitán Tai Fung recordó que en el pasado lo mismo pudo decirse del Capitán Nacional del Uruguay hermano Bebeto, el que por su personalidad arrolladora, profunda amistad con oficiales chilenos, y su indudable simpatía, tuvo ingerencia en los asuntos internos de la Nao Santiago sin que ello fuese resentido por nadie.

A continuación el Capitán de la Nao Santiago expresó su extrañeza de que resoluciones de tal importancia como el nombramiento de asesores del Capitán Nacional no se hubiese discutido en la Asamblea de



Capitanes que tuvo lugar en Guanaqueros. También dijo que le parecía una falta de respeto a los Capitanes que esas decisiones



fuesen informadas mediante un artículo en Abordajes, distribuidos tres meses después de que el hermano Chiricuto dejara la Capitanía Nacional.

Después de un nutrido intercambio de opiniones, el Capitán Nacional ordenó al Capitán Tai Fung que definiera cuales eran las alternativas que debían votarse. Este explicó que cualquier acuerdo que se tomara no podía tener efecto retroactivo, sino que era válido sólo a contar del momento en que la Asamblea decidiera. La casi totalidad de los Capitanes presentes votó por revocar lo obrado por los hermanos Euzkaro y Chiricuto con respecto al Cono Sur, pues al no haber sido aprobado por la Asamblea de Capitanes carecía de validez..

Por las mismas razones quedó revocado el nombramiento que se otorgaron los hermanos Euzkaro y Chiricuto como Consejeros Permanentes del Cono Sur en representación de Chile.

La Asamblea Nacional de Capitanes confirmó que ese organismo no está autorizado para uniformar a las Hermandades de la Costa de Argentina, Chile y Uruguay, las que deben reflejar las peculiaridades propias de cada país, y reiteró que las reuniones del Cono Sur constituyen sólo un punto de encuentro para que los Capitanes Nacionales de Argentina, Chile y Uruguay intercambien ideas y coordinen acciones, y de ninguna manera es una entidad supranacional autorizada para darse una estructura y autoridad que no le corresponde.

Por las mismas razones el actual Capitán Nacional Camarón y Vigía Internacional Américo no podrán representar a Chile una vez terminadas sus singladuras, salvo que la Asamblea Nacional de Capitanes lo acuerde expresamente.

Al preguntar algunos Capitanes si era verdad que el Capitán Nacional tenía la intención de vender las propiedades inmobiliarias de la Hermandad de la Costa, este lo negó de plano.

Aprovechando la oportunidad el Capitán de la Nao Santiago hizo presente que el hecho de que algunos Capitanes pensasen que la Capitanía Nacional pudiese llevar a cabo tal decisión sin consultar a la Asamblea, confirmaba la preocupación expresada por la ponencia de la Nao Santiago, que sometía a discusión la conveniencia de revisar las Ordenanzas que convierten al Capitán Nacional en Capitán de Capitanes, en abierta contradicción con otras disposiciones de las mismas, y que el poder omnímodo que le

confieren se presta para la comisión de abusos como los sucedidos en el caso del Cono Sur.. Al respecto el Capitán Nacional informó que todas las ponencias de las Naos habían sido entregadas al Consejo de los XV para su estudio, y que serían discutidas en Agosto próximo.

En consecuencia no hubo más temas que discutir, y el Capitán Nacional levantó la sesión en el nombre de Poseidón.



## DESPEDIDA Y HASTA PRONTO

El hermano francés Ajut Bernard Couvercelle y su cautiva de vuelta a su país, tomaron un último contacto con la nao Santiago en la reunión del miércoles 11 de Abril.

Mientras la tripulación en la primera hora se batía en forma cerrada, mediante votos, en la elección del futuro capitán, el hermano de la Flotte de Normandie preparó un regalo para la nao confeccionado ahí mismo y con sus propias manos consistente en una toma de cuerdas para el badajo de la campana que cuelga en la popa del galeón.

Participó en la cena, tertulia y un Trazado de Rumbo del hermano Germano. La despedida fue un Bon Voyage y Hasta Pronto con la esperanza de encontrarnos en el año 2014 en Paris con motivo del Zafarrancho Mundial que se realizará en ese lugar y alrededores.

El hermano y cautiva pasaron una larga estadía en Concepción, Chile, en casa de un hijo que vive en ese lugar.

## HERMANO PEPE DE VAL ( Rol 1860/1988)

El 27 de Marzo de este año el hermano José de Val Fernandez, en forma sorpresiva a pesar de una larga enfermedad, puso proa al Mar de la Eternidad..

El hermano ocupó el cargo de Contramaestre Nacional en la Singladura de Ojo de Aguila, creó la nao Brasilia eN Brasil, escribió libros sobre la Isla Juan Fernandez y vivió en ella por varios años, su residencia fue borrada por el Maremoto del 27 de Febrero 2011.

La nao Santiago participó en la ceremonia fúnebre y su hijo, en agradecimiento, visitó la nao Santiago donde compartió los saludos y honores que se realizaron en recuerdo de su padre.

---

## HERMANO LE GASCOGNE

En una emotiva ceremonia el Capitán Nacional Camarón informó oficialmente el nombramiento del hermano Le Gascogne como

Archivero Mayor Nacional de la Hermandad de la Costa de Chile, a lo que este respondió embargado por una honda emoción. Cabe recordar que desde hace 33 años el hermano Le Gascón ha ocupado ininterrumpidamente funciones en la Nao y a nivel nacional. Ahora cuenta con un nombramiento vitalicio como oficial de la Capitanía Nacional.

---

## HERMANO TRONADOR

El Secretario de la Escuela Nàutica Anselmo Hammer de la Nao Santiago hizo entrega al capitán Tai Fung de copia de los documentos entregados a la Marina de Chile para la vigencia de esa institución pedagógica.

Los documentos impresos con la ayuda del hermano Germano estaban debidamente encuadernados para su mejor ubicación en los libreros de la escribanía.

La ceremonia de entrega fue privada pero EL Santiaguillo la hace pública.

## ENTREVISTA AL HERMANO TAI FUNG

1.- ¿Qué ha sido para ti la Hermandad de la Costa?

Ha sido el medio por el cual mantener en mi edad adulta y lejos del mar, el interés que este me despertó desde que tengo recuerdos, y demostrar el amor por él mediante acciones concretas.

2.- ¿Que te ha significado ser Capitán de la nao Santiago?

Presenté mi candidatura en cumplimiento de un compromiso con Skiper, Raúl Sitnisky, y como una deuda moral con mi padre, Hammer y tantos otros que tanto dieron a la Hermandad de la Costa.

Fiel a eso, como Capitán traté de ser fiel al espíritu que los animó, y que hoy está ausente de la Nao Santiago.

3.- ¿Cuales fueron tus aspiraciones al asumir el cargo?

Las detallé en mi Programa de Trabajo.

4.- ¿Como y cuanto se han cumplido de esas aspiraciones?

Mucho en relación a los escasos recursos y poca colaboración de tantos hermanos

Poco si se miran las necesidades de una Nao que agoniza lentamente.

5.- Enumera tus principales logros.

Están detallados en mi informe final

Tienen el mérito de haber sido logrados a pesar de carecer de recursos, y a la permanente oposición de un sector de los hermanos.

No habría sido posible alcanzarlos sin le entusiasta y leal colaboración de mis oficiales

6.- ¿Que no pudiste lograr y porqué?

Cambiar una cultura que considero dañina para el desarrollo de la Nao. Los ocho meses efectivos que dura una Capitanía son insuficientes para llevar a cabo esa y otras tareas de más largo alcance. Por eso propuse restaurar el sistema de dos años a contar de la singladura 2013.